聖州義塾

Director-Redactor-Chefe:
SHUHO NAKANISHI
Redacção: Av. Brig. Luiz Antonio, 26

NIPPON SHIMBUN

28 de Setembro de 1932
N37

日本新聞

São Paulo
Caixa Postal 2273

ブラジル・サンパウロ市
日本新聞社
編輯兼發行人 中西周甫

購讀料
一ケ年三〇ミル

ブラ拓の爲替差金

紫峰生

ブラジル拓殖組合事務宮坂氏は日ほんに於て同組合の建直しに就ては已に相當の成算あり經營の根ぽん方針として爲替差金を欠損に計上し以て事業經營に確然たる基礎を固めたりと揚言した。

獨りブラ拓宮坂氏のみならずブラジルに於て外國資金に基調を置いて事業經營をなすものに執つて、此のブラジルの爲替相場の變動甚しき事は事業そのものに不安定を與へ等しく困難し切つて居るところである。伯國政府當局に於ても此の爲替問題は頗る頭を惱まし、古くは前政府時代の爲替對策、赤獨裁政府の爲替管理の如き此間の消息を明に証明して余りあるものである。事程それ自体は非常に重大問題で之を簡單に解決つくる可く余りに複雜なる事情に在る宮坂氏は着任一年ソロバン專務だけに、畑が畑だけに此のガンを解決つくるに欠損に落して組合の經理に希望を見出し以て赤字塡補の一手段に撰んだ。成程小悧口者の遣り相な事である。

宮坂氏は植民事業に多年の經驗もあり相等の手腕もあるだらう。然しそれは要するに祕露と南洋に於ける氏の在外多年の自惚れであつて、ブラジルに對しては氏如何に強辯するとも僅かに半年や一年足らずの一旅客に過ぎない。然も腰の落ちつきのない所謂旅稼ぎの一人たる以上に出ない。氏は着任匆々より徒らに計數の繁に忙殺され、自分は百姓事務と高言しつゝも事務室から出た事は僅かに二、三回の畑の見廻りに行つたに過ぎない。恐らく當時のあの忙しさ統計表と首引きする事とソロバン玉をばぢく事にのみ沒頭して居つた氏には、ブラジルの眞相をはつきりと冷靜に深く愼重に研究する余裕はなかつた筈である。

其上氏の如き半可通の植民屋は敬虔の態度を以てブラジルを研究する事は出來なかつただらう。然るに一旦歸朝するや一かどのブラジル通になりすまして大に一家の經倫を憶面もなく吐き散らして居る。其勇氣其の蠻勇にはむしろ敬服せざるを得ない。

それ等の心理狀態は此の爲替差金の赤字始末と云ふ金科玉條案を捻出して土台を固め得たと自信した。其後の經過即ち伯國爲替界の變化は如何、母國の或る識者は親しく筆者に書を寄せ此の宮坂氏の揚言せる爲替差金の事を指摘し其の輕卒なる態度を非難し植民事業が僅か三、四年の數字にて精算をつけ欠損の利益のとソロバンをはぢき出す事の誤りと、ブラジル爲替に對する一家言を附加してブラ拓が如何に人氣恢復策に吸々たるかを報じて居る。

宮坂氏の場當り的捻出案と今日の爲替相場の變化を對照するとき、要するに宮坂氏はイタチごつこを試みる以外に徒らに會計整理を複雜化するのみでそんな事でブラ拓は濟度さるゝものでない事は明である。

視よ今日の移住地の狀態は？根ぽん精神根ぽん義を解せざる連中のやる仕事は凡て落ちつくところは定まつて居る。連續的に事件は其の跡を追つて惹起りつゝあるではないか、建直しどころか片端からブチ壞しが行はれつゝある　猿智慧冠者猪口才のなすところに確乎たる事業の萌るゝ筈がない。

口言上の立派さ、金看板は成程堂々たるものである、如何に眼先きをゴマかし得たりと雖も肝腎の事業成績が擧らぬでは何の辭を以て責任を明にし得るかを先づ問はねばならぬ。一事は萬事、凡べては爲替差金と同樣で其場はそれで立派だらう、然し事業は跡から〳〵と狂つて來て輕卒と自信のなさと根底のなさが証明せられつゝある。

半期や一期を務め上げて太平洋と太西洋を跨にかけて飛脚旅行に暮し、たゞ走り廻つて忙しい思ひをしてそれで事業が完成するものでない。そんな考で植民事業の主腦が務まるなら樂なものだ。にう植者こそ痛目を見ねばなるまい、どの點から見てもブラ拓は難物である、吟の內に切開治療の必要がある、病は已に骨にまで浸み込んで居る。

オリ軍の飛行機より
投下せる爆彈炸裂のあと

滿洲國は列國と近く通商條約締結

長春特電の報ずるところに依れば滿洲國外交部長は聲明書を發表して列國にして滿洲國の承認を拒否するやうな場合には最近得たそれ等の國の權益も一切滿洲國は認めぬと豪語してゐる。

尙聯合通信社は滿洲國が　六ケ月の期限を附して列國に其の承認を求め万一之に應ぜざる場合は列國の有する權益を否認する云々は事實無根と報じてゐる、又滿洲國は現在の各國との通商關係を更に有力ならしむる爲め　通商條約の具体案をさく成中であつて又馬賊討伐方法も研究中で此の冬を期し一齊に實行に取掛ると

◀通▶◀行▶◀許▶◀可▶◀証▶

鐵道に依つて旅行するものは凡べて通行許可証の携帶を必要とする事になり、而もほん人の寫眞を添附せねばならぬ事になつた、サンパウロ市の如きもシより出るものもはいるものも凡べて許可書の交附を受けねばならぬと云ふ取締振である

支那は勞農ロシアと結ぶ可し

（倫敦廿一日）上海特電は宋子文の確信するところとして報じて曰くソビエツト・ロシアが日ぽんに對し西伯利亞に於て頻きりに軍備を整へつゝある事より推して必らず戰禍を惹起す可く、支那は聯盟の頼むに足らざるに鑑み宜しく勞のうロシアと無條件の友好關係を開始す可きである云々

日本商品とロシア石油の交換的輸入契約

【倫敦二十二日】東京朝日モスコー通信としてタイムス紙が東京から接受した報道によると松方幸ぢろう氏が調印した契約の基礎は日ほんが年々十万屯のロシア石油をこうにうする交換條件としてロシアは日ほんの機械類其他の製品を輸にうする事を豫測せしめてゐる

海軍とう局は松方氏の使命に就ては何等知るところなしと言明してゐるが、事實海軍は已に多量の樺太產ロシア石油の供給契約に調印してゐるのでとう地の輸にう商は海軍側の打消しを信じてゐる、然し圓貨の下落は勢ひ北米產石油を高價ならしめるのでシ場では松方氏が北米產石油と競爭し得るやうロシア石油を有利な値段で契約したと信ずる傾きがあるがそれでも此契約が果して現狀に大なる變化を與へ得るかと云ふ事は疑問視されてゐる

日本の國際聯盟脫退

駐米代理大使の談

【ニューヨーク二十二日】ワシントン駐剳特命全權大使代理齊藤博氏はリツトン卿の報告が日ほんを抑制するやうな場合は日ほんは國際聯盟を脫退する事を躊躇するものでないと云ひ、尙リツトン調查委員長が事實をめい確に觀てゐるならば日ほんは何等怖るゝところはないと語つた、齊藤氏は前駐英大使館參事官で目下賜暇歸朝中の出淵勝ぢ大使の代りである

東洋諸國の購買力減退對策

◆北米大統領候補の聲明

（シアートル廿一日）民主黨じ期大統領候補ルーズベルトは遊說中東洋諸國の異狀なるこう買力減少に言及し之が對策として速かに關係國間の國際會議を召集し銀價下落にげん因する難點を除くが法を攻究し且關税問題に就ては國際間の協商に依り最も簡單にして實際的な交換方法を採用す可しと聲明した

南大河州の護憲軍

二十三日ラヂオ・ソシエダーデ・レコルドの放そうするところでは南大河州に於てボルゼス・デ・メデイロ、ラウルピーラ兩氏引率の護憲軍は旺に同州の獨裁政府軍と交戰しつゝあるが、ジョアン・子ーベス氏の發したラヂオでは已にウルグワイアーナシも全く護憲軍に加担した旨を報じて居る

ペトロポリス危し

情報では目下ペトロポリスも戰亂の巷と化しつゝある旨が報じられて居る、中央政府は同地にアルツール・ベルナルデス氏の率ゆるミナス護憲軍の侵にゆうを非常に怖れて居る

落葉籠

▽家賃の値下げがぽつ〳〵實行されて來た、菓子屋がげんりようの關係から店を閉じたものを見受くる、奥地植民地ではピンガの製造を休むで砂糖を搾つたものが相當にある、動物性の食用油が植物性油で代用する時も來た

▽バーニヤの製造豚肉加工などこんな時こそ自家で工夫するに最もいいときであり亦經驗せねばならぬときである、こんなときこそ新しいものを作り出す可きときである

▽自動車時代から逆にプロー時代に變り、凡ゆる機關は混鈍として居る、此の体驗三ケ月に產業植民は大な收護をせねばならぬ

蒔附季と云ふ大事な時を前に控へて、のう業者は頭を絞り此の打擊の埋合せをせねばならぬ

▽事變の精算をしたならば大なり小なり打擊を受けて居らぬものはない、而も地方に依つては特に甚しい苦痛を嘗めつゝある、此埋合せはなか〳〵容易ぢやない、つぎに來る經濟界の變調に甘く乘り切る工夫たけが殘された問題である

▽時季が時季だけに廣汎に亘つて多大の變調を余儀なく[illegible]

▽[illegible]

▽棉作地方は今年は此事變さへなかつたならば凄ましい勢でにう植者が增した事だつただらうに惜い事をした然も棉作者の多年の苦心は古武者をして合理經營と栽培技能を驚異的に進步せしめた、新にう植者は此點深く就て學ぶ可し

何に甚大の損失を蒙りつゝあるかを考へたい

▽葡字紙「ロンダ」はメロ外相が無禮にもシャトブリアン氏追放事件で林大使をボテキンの小僧扱にした、獨裁政府の外相は斯くの如くて國際禮讓を蹂りんした、日ぽん大使が抗議したのは當然である、中央政府の存在はブラジルの爲め一白も容捨してはならぬ、倒壞せよと報じた

尋人

山形縣人	黃木安二郎
全	石渡重太郎
福井縣人	入江重昌
德島縣人	甲浦吉じ
熊本縣人	芹口豐吉
愛媛縣人	坂東好太ろ
福岡縣人	仲野健治
山口縣人	內田包亮
靜岡縣人	岩崎喜たろ
茨城縣人	軍司幸藏
	全　ヒサ
三重縣人	山下勝
兵庫縣人	南　正たろ
福岡縣人	植田霞
長崎縣人	伊藤久義
全	中山享
元ミナス州レオポルヂナ線サンマノエール驛	松岡 Tokichi
宮城縣人	遠藤養治
大阪府人	田島富藏
愛媛縣人	鈴木虎勲
熊本縣人	高木清人

[illegible]
昭和七年八月
在サンパウロ
日本總領事館

海濱
ホテル
成功館
大阪商船會社切符取次
古謝將義
[illegible]

木村洋服店
聖市[illegible]
電話[illegible]

貴金屬
古物賣買
時計修繕一式
小本時計店
[illegible]

翻譯と法律事務
辯護士 カルロス・デ・モラエス・アンドラーデ
辯護士 ジョアキン・シルバ・ゾートラ
聖市チレイタ街七番三階
公證翻譯人 杉山英雄
Caixa 975

シンガーミシン取次販賣
中古並に新キカイとも修繕一切保証付
中古と新キカイとも御取換します
ソロ線 ア・マッシャード驛 ジョゼ・テオドロ
代り人 野村才一郎

和・支・洋・料理
櫻井庫藏
（何時でも御注文に應じます）
マリリヤ市

Banco Especie De Yokohama Ltda.
(The Yokohama Specie Bank, Ltd.)
Rua da Candelaria NQ. 23
Caixa postal, 380—Rio de Janeiro

切り取つて手紙の表にはられたし

鄕里送金
一 [illegible]
二 [illegible]
三 [illegible]
四 Banco Commercial do Estado de São Paulo 又は Banco Noroeste do Estado de São Paulo [illegible]

橫濱正金銀行
リオデジャネイロ支店

PRECOS BARATOS
CASA FOTOPTICA
SÃO PAULO - RUA SÃO BENTO, 45
OCULOS・VIDROS ZEISS
EXECUÇÃO DE RECEITAS
APPARELHOS FOTOGRAFICOS
MATERIAES・AGFA・KODAK・ZEISS
A MELHOR CAMARA ESCURA
COPIAS E AMPLIAÇÕES
ADAPTAÇÃO DE OCULOS
ARMAÇÕES INQUEBRAVEIS

CASA TOZAN
MIZUKAMI & CIA.
COMMISSARIO
praça Mauá, 25 — Caixa postal, 911
Telephone, 2837 — Endereço Telegraphico "TOZAN"
SANTOS

サントス市
珈琲コミサリオ
カーザ東山
弊店取引方法は御照會次第御回報申上候
[illegible]

着發廣告

日本へ
さんとす丸 リオ發 サントス發 （北米パナマ經由） 十一月六日
ありぞな丸 リオ發 サントス發 （アフリカ經由） 十一月八日 十一月十二日

日本より
さんとす丸 リオ着 サントス着 十月三日 十月四日

詳細は下記代理店へ
サントス HOULDER BROTHERS & CO. (BRASIL) LTD. Rua do Commercio, 35
THEODOR WILLE & CO. LTD. Largo de Ouvidor 2
聖市 WILSON SONS & CO. LTD Avenida São Bento 37
[illegible]
大阪商船株式會社
サントス駐在員
Caixa Postal, 380—SANTOS

醫學博士
高岡專太郎
聖市 コンセリエイロ・フルタード街四五
電話 二-四〇七五

Y. Kinjô
Cirurgião Dentista
Av. Condessa São Joaquim 26
Telephone 7-3384 São Paulo

齒科醫
金城山戶
聖市コンデッサ・サン・ジョアキン街二六番
電話 七-三三八四番

こ　諜間　密偵に

つけ廻さるる最近のリオ

ミナスを經由して最近リオから來聖した人の談としてサンパウロの一葡字紙の報するところに依れば、リオシ民は殆んど全部が聖州の味方でたゞ警察の取締が嚴重な爲め鳴りを靜めてゐるに過ぎない、革命勃發後は集會等を催しても常に警察の銃丸で脅されて解散を余儀せしめられたが當時は同志は互に談じ或は打合せも出來た、併し今日では最早やそれすら出來ない狀態にある、監視間諜密偵で息がつまりさうだ

リオ警視廳は各階級各人しゆの男女間諜を使ひその費用だけでも莫大なものである、打ち見たところ優しい娘さんが密偵だと云ふから驚かされる、彼女等は女給、シネマの札賣、女事務員に化けてゐる　又各國語に通ずる密偵が到る所に潜入してテロの使命を果して居る

リオは現今總べてがオウツブリスタの意のまゝである、此内でもゴエス・モンテイロ將軍は極端な部類にはいらない「十月三日俱樂部」が急に將軍の攻擊を始め東部戰線の失敗の責任を負はせたから將軍は彼等の過激な仕打に激昂しなくてはならなかつた

バイヤ兵出征を拒む

ペルナンブーコの大隊がサンパウロへ向け出發するのを拒んだと云ふのは事實ですかと云ふ記者の問に對し

ペルナンブーコぢやない、バイヤの大隊だ、これは確實だ　政府の公報に依つて一般に知れ亘つた、其の公報は此大隊はバイヤへおくり返され資格をも奪されて解散されてしまつた

海軍の動靜

北伯では何か重大な事件が起つて居るらしく、サントス近海に居た軍艦はリオへ歸港し間もなく出動したが行先は不明、サンセバチオンを根據ちとし活動して居つた「マルチツチ」式飛行機の一隊もリオへ歸り目下エンシヤーダ島に待機中であるが、之は暴風に逢つて破損しなかつたものだけが歸還したものである云

リオ軍飛行機カンピーナス市をしば〱襲ふ

中央政府軍は屢々飛行機を以てカンピーナス及ジユンジアイ兩シの空撃を續行しつゝあつたが、二十二日も二台の飛行機カンピーナスシの上空に現はれ同シパウリスタ線停車場用度課倉庫に爆彈二個を投じ更に競馬場及びビラ・インドストリアに三個を投下した停車場倉庫の損害はガラス窓を破つたに過ぎず人畜の被害はなかつたが、一般シ民は敵機襲來と同時に店を閉ぢて皆屋內に難を避けた

アムパロの空中戰　リオ軍飛行機射擊さる

二十二日サンタ・ルシア附近のアンパロ戰線で護憲軍航空隊所屬アデルパロ大尉の操縱せる飛行キは空中戰を演じキ關銃を以て敵キ一台を射落した

右敵キは「ワコ號」でガゾリンタンクに命中し、護憲軍陣地內に不時着陸し操縱士二名は捕虜となつた

中央線の避難民の混雜　戰禍に曝露さるゝ邦人

護憲軍の戰線縮少に伴ひ中央線グァラチングエツタ及ピンダモンニヤンガバ附近は避難するもの多く混雜しつゝある

住民は獨裁政府軍の掠奪を恐れて家財はもとより敵に糧を渡す事の不利なるを以て鷄豚までも携帶して出る始末、搾乳專門の乳牛屋は高價の牛をむざ〱屠殺さるゝ事を怖れて牛の輪そうに着手した、戰禍に曝露されつゝある此附近一帶の邦人百卅人余は東山のう場內に凝議し機宜の策をとる可く講してゐると

カンポス・ド・ジョルドンも交戰地域に陷いる恐れあり氣遣はれてゐる

サントス方面の通行許可証

サントス警察署はサントスシよりたのち方へ旅行する者は通行許可証を要する旨を二十三日附を以て布告し左の時間內に取扱ふ事になつた

午前九時より同十一時迄

正午より午後五時迄

午後八時より午後十時迄

倘通行許可証の交附を受けるには寫眞を貼附した旅券又は警察署發給の身元証めい書の提示を要する

南大河州

第五聯隊加盟す

ラヂオ通信に依れば南リオグランデ州ウルグアヤナし第五聯隊はパイス　カンポス大佐の指揮下に二十二日護憲軍に加盟しシ民亦獨さい政府反對を聲めいした　因に同シは執政官フロレス　クーニア氏の出身ちで同氏の政治的活動の中心ちである

明星學園

情操教育に特色を發揮しつゝあるパ延長線マリリア驛奥の小林氏經營の明星學園は九月一日からソロカバナ線オリニヨス地方へ演奏旅行の豫定だつたが此の事變で中止した、目下毎土曜日の晩を利用して兒童劇の復習をなしつゝありと

護憲軍若武者　護州の鬼となる

護憲軍飛行大尉ジョゼー　ゴメス　リベーロ氏及偵察將校マシヤード　ビッテンクール少尉は二十四日慘死を遂げた

リベーロ大尉はリベーロ將軍の令息で享年三十一歲　今次革命突發以來護憲軍に參加しモデー　ミリン方面に於て偉勳を樹て豪膽なる飛行士として將來を嘱目されて居つた人である

ビッテンクール少尉は法學士で年齒僅かに二十三歲　革命に投じて少尉に任官　偵察將校としてリベーロ大尉の下に勤務して居つたが惜む可し華々しい戰死を遂げた

○　○　○

日東植民地に日會生る

ソロカバナ線プ・プルデンテ驛奥に二三年前から創始された日東しよく民ちは　ち味もよしパウリスタ延長線の豫定ちに目されてゐる關係からにうしよく者年じ增加し　愈々日ぽん人會設立のき運熟し去る十一日その創立を見るに至つた　役員の顏振れは

會長	小田切唯美
副會長兼書記	宜保勇福
會計	谷川若助
幹事	續木榮きち 比嘉貞きち 金城良惣 平野袈裟右門
學務委員	小田切義美 仲村梁八之一
外交委員	知念貞德

需給關係より見たる棉作

（一）

棉の蒔附季に迫り棉作者の參考資料に供する爲め特に勸業部に乞ふて此稿を掲載する

ブラジルに於ては綿花は砂糖と相並んで重要なる農產物である、そのしゆ類は頗る多きも之を大別して木綿と草綿の二しゆとする、前者は北伯地方即ちペルナンブコ、パライバ、リオグランデ・ド・ノルテ　セアラ、マラニオン、ピアウイ地方が主產ちにして、後者はサンパウロ、ミナス・ゼラエスその他南部諸州に生產されるものである

一五七五年ペルナンブコより綿花を歐州に輸出したものが海外輸出の抑々の嚆矢で植民時代にはマラニオン、ペルナンブコ及びバイアに於て主に栽培せられ主にほん國たる葡萄牙に輸出したものである、現時世界に於ける綿花の最大需要國たる北米合衆國とは一七八二年來常に取引をなし一八〇〇年頃迄は斯の國に對する最大供給者たりしがその後アメリカ合衆國に於ける綿花の栽培が隆盛に赴くに從ひ、英國への輸出はその影響を被りて寧ろ退步の姿となつた

アメリカ合衆國に於ける綿花栽培の經營は大規模にして且栽培方法も科學的なるに反してブラジルに於ける栽培法は尙極めて幼稚なる上に經營の規模も小さく加るにブラジルの東北ち帶は間々旱魃の襲來する憂あると共に、栽培者も未だ此の事業に多くの資金を投ぜざるを以て　場合によりては他のさく物の栽培に移り代り易き傾向ある等しゆ〱なる事情の爲めに　左右せられ今日にては到底アメリカ合衆國と競爭し得ざる有樣である

然るにブラジルの風土氣候は最もよく綿の栽ばいに適し　單位面積よりの生產は他の國に比して多量である　一エクタールに對する繰綿の生產量を見るに

テキサス	八四七封度
アーカンサス	七九四〃
ミシシツピー	七八七〃
ルイジアナ	六二二〃
アラバマ	五九一〃
南フロリーナ	三六二〃
テンチシー	三三八〃
フロリダ	二八一〃

を示して居るがブラジルに於ては

セアラ	七〇〇乃至一、〇〇〇〃
サンパウロ	八〇〇〃

を生產し得ると云ふ

聖州の綿花サイばいは北部諸州に比較すればその創始は非常に遲れ而してその生產に於ても珈琲栽ばいに偏重の結果その產額も少かつたが　一九一八年の大霜害後急速にその栽ばいの隆盛を見たが　一九二三年の革命後亦々大激減を見るに至つた　近來珈琲單さくの不可を認めたサンパウロのう務局はしゆ〱のう產物栽ばい奬勵と共に綿花の栽ばい奬勵にも力を盡して居るが　最近ブラジル諸州の栽ばい面積をのう務省の統計を例記すれば（單位エクタール）

州名	一九二七年	一九二八年	一九二九年
アマゾナス州	一、〇一五	一、〇一五	一、〇一五
パラ	五、五二〇	八、六五八	一四、二八五
マラニオン	四一、一六七	四七、一七六	三〇、五二九
ピアウイ	二一、〇三八	五、〇〇〇	九、一三二
セアラ	四五、三七四	九六、〇〇〇	八〇、〇〇〇
北大河州	三九、四七〇	五八、〇〇〇	五〇、〇〇〇
パライバ	七〇、〇〇〇	八四、〇〇〇	八六、〇〇〇
ペルナンブコ	七五、〇〇〇	八〇、〇〇〇	八〇、〇〇〇
アラゴアス	二五、四三六	二三、一三三	五三、〇〇〇
セルヂペー	二四、四一八	二九、〇〇七	二七、二七三
バイア	一九、五〇〇	二〇、〇〇〇	二二、〇〇〇
エスピリツトサント	八〇〇	九〇〇	一五〇
リオデジヤチロ	二、一〇一	二、五一二	三、八五〇
ミナスゼラエス	一四、〇二〇	二三、二三六	二四、〇〇〇
サンパウロ	五二、七二七	四二、四〇〇	三五、三五八
ゴヤス	一、二五一		一、三〇〇
パラナ	一、二七〇	（一、五〇〇	（一、二三〇
其他	一、一三四		
計	四四一、三四一	五二二、五三七	五一九、一二四

以上の統計より見れば總面積に於て一九二七年二八年の兩年度は各州の栽ばい面積に多少の增減はあるが　合計に於ては漸增を示しており又一九二九年の總面積は一九二八年度よりは一〇・〇〇〇エクタール以上の減となつてゐる

東北部各州のサイばい面積の增減は各のう年に於ける天候に左右さるゝ事が甚しきもサンパウロに於ては天候に栽ばい面積に影響する程の激變はない　數年來紡績業の不振に原因して綿花相塲の下落は聖州綿さく家の栽ばいて控へとなり大に栽ばい面積の減少を見た事は否定出來ぬが　又重大な影響を綿花栽ばいに與へたのは珈琲さいばいに偏重した結果に外ならないだらうと思考せられる

久しく「珈琲即ち綠の黃金」なる思想に惑されたるパウリスタのう業者は珈琲以外ののう產物に就て正視研究する眼孔を欠いでおつた　その土ちを見るや珈琲に適するや否やを思考するのみで珈琲を追う放牧民の如き狀態であつた

斯かる事實は一時隆盛に趣く可きき運に在つた聖州綿花さいばいをその他の經濟的原因とのさく因により甚しく不振の狀況に陷ちいつてしまつた　今左に各州の繰綿產量を掲げる　勿論收量關係は各州のち質天候等に依りて年々甚しき不同あるものである（單位千キロ）

州名	一九二八年	一九二九年	一九三〇年
マラニオン	九、九七七	九、一五八	九、一六〇
セアラ	一六、七七二	二〇、〇〇〇	二〇、〇〇〇
北大河	一三、四八六	一四、九九四	一八、四二〇
パライバ	一九、八九九	二五、〇〇〇	二九、〇〇〇
ペルナンブコ	一九、〇〇〇	一七、〇〇〇	二二、〇〇〇
ミナスゼラエス	四、六六五	四、〇九九	四、五〇〇
サンパウロ	九、四五五	九、四九七	三、九二四
アマゾナス	九六	九九	―
パラ	一四、四四九	一、二六六	一、六六五
ビアウイ	一、二三七	一、〇五六	一、二九一
アラゴアス	四、一八三	六、九九九	五、八七四
セルジペー	四、四一五	四、四九八	五、一一五
バイア	三、〇〇〇	三、三〇〇	―
エスピリツトサント	二四〇	二一九	二、八三五
リオデジヤチロ	五〇四	五二九	二、八三五
パラナ			二五六
ゴヤス	二五〇	一九九	―
計	一〇八、八八九	一一七、九一九	一二六、七二六

かくの如く前表に依りて聖州の綿花關係を見るにそのさいばい面積に於ては一九二七年以降は每年漸減の傾向あるにも拘らず、平均收量面積あたり收量は反對の成績を示してゐる　之れ聖州綿花さいばい技術の進步と優良品種の植ばいに依るの結果を如實に物語るものである（續く）

銃後の働き!!

婦人は家庭を出でゝ
軍服の仕立てにいそがしい!!

コーヒー其他輸出運送手續
輸入品　其他通關手續
通關手續取扱事務所
主任　小淵友市
Rua Commendador Martino 142
Caixa 657　Santos

HOTEL SANTOS
R, 7 de Setembro 132, SANTOS
お休み心地の良い御部屋
おいしい御料理で評判の
ホテル・サントス
館主　吉廣義助
サントス港へ
メリカードへ　一番近い
セツテデセテンブロ街一三二
電話セントラル一七九〇
郵函九二三番

食料品雜貨販賣
上原直勝
サントス市ラルゴ　セツテ　デ　セテンブロ　一五

丁寧清潔を旨とし時節柄大勉强いたします
歸國手續其他
廣島屋旅館
館主　西田泰子
聖市コンデサルゼーダス二二
中矢商店隣二軒目

お休み心地の良い御部屋
おいしい御料理で評判の
高橋は
中央旅館
な
聖市アベニーダエステリオール九九　二階―三階（新中央市塲）
新ソロカバナ驛前の自車（一五一六號）と契約あり
當館まで五ミルレース御利用下さい

I. R. F. MATARAZZO
YAMAMOTO NOSSAN SHOKAI
Rua Barão Duprat, 17
São Paulo
本年度產胡麻購入
豫約募集!!
胡麻大豆購入
マタラゾー產肥料販賣元
マタラゾー工業會社代理店
山本農產商會事務所

米糠
聖市　瀬木商店

齒科醫
治療完全
左記の條件にて皆樣の齒の治療致します
拔齒及充塡　一〇ミル
一般齒科手術　二五
義齒　三五
金冠　五〇
時間　午前拾時―午後八時迄
Rodrigues
Rua Benjamin Constante 23a
São Paulo

最近日本の生んだ世界的折紙付の
殺虫劑「イマヅ」
人畜作物無害の驅除劑をと苦心研究の結果　今津佛國リ學博士の發明され　世界各國の專賣特許權を得たのがイマヅ殺虫劑である
●何がかくも世界的にしたか!!
台わん日本は樟腦の特產地である　其樟腦原料中に少量含有する殺虫力は頗る强大なる油分で　之を完全に乳狀に溶解した時初めて殺虫　忌避　刺戟の三大効果を遺憾なく發揮するものである　故に使用に當つては充分に乳狀に溶解することが最も肝要である　農作物の害虫驅除劑として忌避刺戟とを備へてゐるものは本劑以外にはなく　家庭用としての蠅取粉　各種肥料　農用藥品　苗木　種卵　養鷄飼料
發賣元　大久保農事信託商會
モジ市販賣所　バロンデジヤセガイ　二、三、

醫師　山田隆次
聖市コンデサルゼーダス二〇
電話　二―二六八八

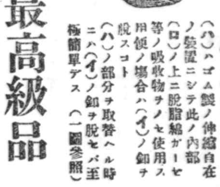
醫學士　齊藤等
バウルー
電話　二六九

ドトール　武田義信
（診察時間午後）
假診療所　サントス　アベニーダ・アンナコスタ一六
電話　一四〇三

伯國北大　醫學士　今田求
リンス・ル井スガマ五八

女性愛用品として
比類なき最高級品
美麗なゴム製携帶用袋入
ミサオ月經バンド
その品質は斷然優秀!!
その價格は斷然廉價!!
換ゴム付一組拾壹ミル
換ゴム一枚三ミル（送料共）
聖市　中矢商店
郵函二九九五番
電話二―二三〇七番

バンド式一號品ノ圖



使用法
（ハ）ハゴム製ノ伸縮自在ノ裝置ニシテ此ノ內部（ロ）ノ上ニ脫脂綿ガーゼ等ノ吸收物ヲノセ使用ス　用便ノ塲合ハ（イ）ノ釦ヲ脫スコト　（ハ）ノ部分ヲ取替ヘル時ニハ（イ）ノ釦ヲ脫セバ至極簡單デス（一圖參照）

無防禦都市の空撃に 法曹團奮ひ起つ

◇カンピーナス市に三十三個を投じサン◇ ◇トスを護ふ横暴なるリオ軍の航空隊◇

カンピーナス市は先日來數回に亘つて横暴なる中央政府飛行隊の爆彈投下に惱まされ死者一人負傷者數人を出し物質的損害も相當に大きく聖市辯護士協會を始め諸團体の代表者は茲に決然起つてメロ・フランコ外相に對し武裝なき都市の攻撃は戰時國際法の禁ずるところなるに依り中央政府軍の都市攻撃を中止する樣ラヂオにて抗議するところあつたが、中央政府軍は之に耳を藉さず二十四日正午頃亦々五個の爆彈をカンピーナス市に投下した。幸に人命に損害なく被害も僅少だつたが之れで中央政府軍の投下した爆彈は總數三十三個に及んでゐる

サントス市は二十四日午後一時頃海軍飛行機三台の襲撃を受け爆彈四、五個投下されたが電氣會社發電所附近の製革工場附近だつたので大した損害は受けなかつた

イングレザ線プラオンサ驛は二十五日午後二時五十分中央政府軍飛行機の爆彈投下に見舞はれたが驛より百メートルの場所に落下したので何等の被害も與へなかつた 該飛行きは爆彈投下後低空飛行をなし恰も驛を發車した旅客列車目がけて、き關銃の亂射をなした

中央政府總司令官 ゴエス・モンテーロ將軍負傷す

中央政府軍總司令官ゴエス・モンテーロ將軍がパライバ谿谷の一都市にて負傷し目下療養中との情報は二十六日のリオのラヂオ放そうで愈々確實なる事が判明した

同將軍の家族は看護の爲め二十五日療養地へ向けリオを出發したと云ふ

其の後の報道に依れば二十五日朝中央政府軍の砲兵隊は砲二門を以つて無防備のグァラチンゲータ市を砲擊したので護憲軍砲兵隊の某隊長は沈着に細心に照準を定めた一發の發射で敵の砲火を沈默せしめた 次でロレーナ第五聯隊の本營を射點として更に一發此の射擊は物の見事に的確に命中したが、情報を綜合して右の砲彈は本營內でさく裂し四十余名の死者と多數の負傷者を出したが、司令官モンテーロ將軍も共際負傷したものであると

リオも通行許可証

中央政府は來る十月一日より何人を問はずリオより一歩外に出づる者は通行許可証を携帶する必要ありと布令した

護憲軍戰況

ラヂオジョナルは二十五日左の如く放送した

過去十五日間中央政府軍は死力を盡してカンピーナス市の占領を企てアンパロ方面より東下せんとする敵軍との激戰を交へたが、護憲軍亦極力防戰に力めた爲め同戰線に於ける勝敗は略々伯仲してゐる

二十五日の戰場は比較的靜穩に暮れたが中央政府軍は稍倦怠の色を示した サンパウロ軍は出動命令を下して攻勢に出る準備を進めつゝある

護憲軍飛行機 墜落の原因

リベーロ大尉は火ゐんに包まれて

護憲軍航空隊のゴーメス・リベーロ大尉操縱の飛行機墜落の慘事は敵軍の射擊に依るかの如く噂されたが、二十六日のガゼツタ紙の報道によれば或る使命を帶びてサントス方面へ飛翔中クバトン上空に於て火災を起したらしく火ゐんに包まれ乍ら大洋へ進路をとり遂に眼界から失はれたと僚機操縱士リジヤス氏は語つてゐたと

南大河州駐屯軍 叛旗を飜す

サンパウロに於て接受したブエノスアイレス放送のラヂオに依れは、南大河州リオグランデ市は護憲ぐんに贊同する分子漸增、同市駐屯の聯邦陸軍ぐん亦中央政府に反對して起つた爲め大混亂に陷り事實上同市は革命ぐんの手中に在り斯くて憲政樹立を擁護する武裝的運動は日一日と州全部に擴大しつゝある。リオグランデ市は同州唯一の海港で首都ポルト・アレグレとの聯絡は完全に遮斷される事となつた

南部戰線

二十六日南部戰線に於て中央政府軍は猛襲し來りたるも全線善戰敵を潰走せしめた 全軍死守以て陣地を固めてゐる イガラパーバ方面は新に防禦設備をなし敵の侵入を阻止す可く警戒嚴重である

麻州の戰報

マツトグロツ州カンポグランデ通信として廿七日葡字紙の報ずるところによれば、ポルト・エスペランサ驛を占領して居る中央政府軍に對する護憲ぐんの猛擊は至大の効果を擧げ、二十四日にはモニトール・ペルナンブーコ號に逃げ込んだ中央政府ぐんの殘黨に對して爆彈を投下せしめたが濃霧に妨げられて僅かに船首に一發命中したのみで間もなく大雨となり此日は空擊を中止した

英國內閣は居据りか

ロンドン二十六日

內閣の危機に鑑みマクドナルド及ボールドキンの二氏は今日會談して閣員の一部が辭職した場合內閣改造の困難なるを豫想し、擧國內閣の統一を維持する方策を探究する爲め眞劍に討議した

外交政策に就てはシモン外相と意見を異にする閣員が一、二あつても自由黨のシモン派は結局政府を支持する事は確かであるから隨て此の些細な不一致が困難な政情を一層紛糾させる事は絕對にない 今日の閣議に於てはサミユエル氏の指揮下に在る分子が政府から手を引くと云つた事が議題になつて別にシモン氏の外交政策に對しての非難はなかつた 自由黨シモン派はシモン外相の歸國を待つて新に會合するだらうと見られてゐる 兎も角シモン派閣員の大多數は擧國一致內閣の繼續を聲明するだらうと云ふ事は豫言出來る

亞國練習艦

大震災直後母國を訪問した事のある亞國海ぐん練習艦サルミエント號は先般リオに來港碇泊中の處二十六日ブエノスへ向け拔錨した

ボ・パ両國休戰

ブエノスアイレス廿六日

パラグアイ國首府アスンシオンの諸新聞の報ずるところに依れば中立國委員會へ送つたパラグアイ國の回答は同國が戰爭中止に同意を與へたものであると

十月三日倶樂部 凝議す

バウルーにて二十六日接受したラヂオによればリオのカテテ宮に於て十月三日倶樂部の首腦部參集鳩首熟議したが秘密會で內容を知るを得ず

護憲軍將校脫出

リオのフローレス島に隔離されて居る護憲ぐん將校にして捕虜となれる十二名は悉く脫出したと、バウルー受信のラヂオは報じてゐる

ソロカバナの激戰

陸軍大尉としてオウリオス方面へペードロ・ヂヤス大佐の部隊に屬して從軍して居たイラリオ・フレーレ氏は休養の爲め廿七日サンパウロに歸つたが其の談として左の如く報じて居る

二十二日獨裁ぐんはパラナパチマ河を渡つてオウリニオスとサルトグランデの間へ進出しやうと試みたが護憲ぐんの爲めに完全に擊退されて元の陣地へ逃け還つた

數日前にピラヂユーとファルツーラの間に在るベロモンテ及びリベロポリスで大激戰があり 中央政府ぐん千二百に對し護憲ぐんは兵力手薄だつたが奮戰之を擊退した 此戰にサンパウロぐんは臼砲及手擲彈をもつて應ぜんし敵は三百余の死傷者を出した

敵ぐんロレーナ撤退

グァラチンゲーター及ピンダモニヤンガバから二十七日サンパウロに來た人の話によれば獨裁ぐんは二十六日にいたり俄かに退却しはじめたので目下追擊戰に移つてゐると

中央線進出

アパレシーダよりの通信によれば先週數日に亘つて砲兵せんを展開したが 二十五、六日にいたり敵ぐんの砲火は沈默した 二十六日偵察機は敵の塹濠には一兵の姿もみへず退却した事を報じてゐる サンパウロぐんは此線に於て約十キロ前進した

リオ市 レアレンゴ火藥爆發

リオからのラヂオに依れば二十六日午後リオ市レアレンゴの陸ぐん火藥廠爆發したがその被害程度及原因は本稿締切迄不明

リオ市食糧に困る

リオに於て發行せるワングラルダ紙は十九日の紙上に次の如き記事を掲載し食糧品の缺乏狀態を公然と發表した

數日來生活必需品の入荷が著しく減少された 北伯は今年の旱魃に農産物の收獲を失つて居るのでリオ市へ何一つ供給する事は出來ない 此非常時に於てリオの食糧品はたゞ南大河州に依てのみ供給される外ないのであるが 同州には豐富な穀類があるけれども運輸能力の欠乏と云ふ大難關が橫つて居る 南大河州からの電報によると生活必需品特に米、フエジヨン及豚脂は消費いち場への搬出困難の爲め徒らに腐れるに任せて居る 政府は速かに之を研究し解決す可きである 食糧品供給問題は實に遲延を許さない 政府はそれ自身の爲め將たリオシ民の爲めに至急此問題を解決せざる可からず云々

タゝられた 百ミルのボーヌス コント札巾をきかす

ボーヌスの發行以來またたくまに舊紙幣は姿をかくしてしまつた 其の速かさは實に驚異的である いち場で紙幣を見ようと思つても見當らぬ現狀で金をおあしとはよくも謂つたものだ 殊に最近銀行の窓口は一コントスのボーヌスで大口の拂出をして居り纒まつた拂出には五コントスのボーヌス其の上は十コントスのボーヌスを差出さるゝ體らくで小錢の拂底を感じて來た

百ミルのボーヌスの僞造現はれてから一般に此の札を嫌ひ百ミル札は眞平御免と頗る人氣がない 新紙幣が代つて出たので今に此の人氣のない百ミるボーヌスも姿を消すだらう うつかり握つて困つてゐる人を隨分見受くる 二ミルの僞造銀貨なども此の節はめつきり少くなつたやうだ

共産主義者一網打盡

ピクニツクの最中に

二十五日の日曜日は空晴れ行樂日和に惠まれたが全しはカーキー服や公用自動車のけたゝましき警笛、し民の緊張振り全く戰時氣分横溢して居つたが、此の情景を他所にして共産主義者の一團たる「ソコーロ・ベルカーリオ」は郊外サコマンの同志アントニオ・ゴーメスの農園にピクニツクを催し多數の男女歡樂して居るのを豫て探知した警官隊は突如包圍して全部捕縛の上直に保安課へ運行の上婦女子及色の薄い者は釋放したが右ゴーメスを始め三十二名の重立つたものはそのまゝ留置され目下取調中

英國戰艦

ヴイラ・ベラ港に來着

二十七日のラヂオはサンセバスチオン島のヴイラ・ベラ港に英國せん艦一隻入港 ブリユースター線の一汽船と並んで投錨した事を報じて居る

聖市郊外 農産物の搬送減殺

カミニヨンの徵發及びガゾリンの管理で各地共運搬力を極度に減殺されてゐるが、アルコールモートルの代用はどうも器械の構造に一工夫せぬ限り調子惡く一時ガゾリンに重油混合を試みて居つたが之れも重油の供給止まり 今日では聖シ郊外モヂー方面では一週間に一台百立のガゾリン供給を受くるに過ぎず それで三回サンパウロに往復し得る程度で生産物の搬出は多大の打擊を受けつゝある

聖市物價（廿八日調）

白米アグリア特　四五、五乃至四六ミル

ミリヨ　一三、四

　　　　一三、五

フエジヨン

ムラチニヨ　二三——二四

穀類は一般に弱氣を呈し 市場在荷豐富 荷動き不活潑 商人筋は先行下落を見越して買氣なし

ピネロス市場（廿八日）

バタダ　上　二四ミル

　　　　下　一五ミル

目下コチア産業組合倉庫に搬入するもの四百俵位で毎日の賣行は三百俵位で人氣引立たず

青物市場（廿八日調）

トマテ　上　一三ミル

　　　　中　一〇

　　　　下　七

目下出荷減退しつゝあり

レポリヨ　四

鷄卵一打　一、二

ポプリニヨ一箱　一〇

バージ一キロ　、八

ピメントン一箱　一〇

コーベフロール一打　五、

エルビリア一箱　八、

今年のバタタ相場

コチア地方における本年のバタタ植附面積は前號所載の通りで概して早植したがセツカに見舞はれ收獲を減じた。昨年の今頃は四五ミル規當を保つたものが今年はリオ送途絶のため在荷ダブつき容易に値上りを豫想する事出來ぬ 目下リオに於ける小賣相場は一ミル五百といふにサンパウロでは六百レースといふみじめなものである。

例年九月は南大河州及パラナ芋の輸入を見る頃でそれも止まつてゐながら此の相場である。革命の打擊は總べてに大きくひゞいてゐる。幸に早く終そくして送出々來れば息つくだらうが一寸見込が立たぬ

フエルナンデアスに小學校創立さる

パウリスタ延長線フエルナンデアス驛附近の有志者間に先年より子弟教育の設備に就て相當頭を惱まして居つたが先日來愈々學校創立の議纒り適當の教師の招聘出來次第開校する運びとなつた 因に教師は妻帶者の家族の人をほしがつてゐるから希望者は同驛本山氏へ照會ありたしとの事

牛乳の値上げ

サンパウロシ糧食監督課は二十六日布令して、時局に鑑み一時牛乳小賣値段を

普通の小賣を一ミル一立

卸賣八百レース

に値上する事に決定した マンテイガ・フレスコは

卸十ミル五百レース

小賣十二ミル

とする事になつた

社告

營業部 遠藤周治

モヂアナ線出張の節は各位の多大の御高誼を辱し難有おん禮申上候

九月二十二日

尚本日レヂストロ方面に出張仕候間よろしく御引立願上候

九月二十七日

日本新聞社

DENTISTA
R.LIVRE 6
齒科 岡山
午前九時-后八時
聖市リーブレ六（リベルダーデ）

めがね
OCULOS "NUWAY"
Para durabilidade e conforto, os melhores do mundo! — Importo oculos especiaes para japonês
Peça a JOAQUIM GOMES que lhe remeta gratis o modo pratico para graduar a sua vista.
（在庫品豐富）
Para o interior, porte gratis. — *CASA GOMES* — *Praça da Sé*, 58-A
S. PAULO

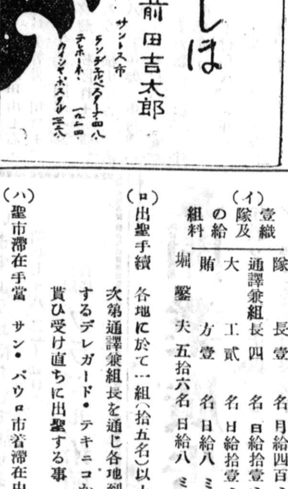
MOVEIS
家具は カーザ東京へ
受賞數回 邦人家具商の古参
CASA TOKIO
RUA STA. EPHIGENIA, 17-A
TEL. 4-6487 CAIXA 1005

クスリは
日本藥局
聖市タバチンゲーラ街二
電話 二一六七四五

大阪商船會社指定切符取次所
聖市旅館同業組合

旅館	主	住所	電話
上地	上地彌造	ボニータ一一	電話二一一九二二 郵函一二二五
小川	小川源右衛門	コンセレイロフルタド一六	電話二一四四七六
大和	坊迫健藏	コンセレイロフルタド二	
旭	秋田粂三郎	コンデドピニヤール二二	電話二一一七八二
東京館	仲村渠三郎	マウア街二九一	
末廣	中山忠太郎	コンデドピニヤール一C	電話二一五六三八
常盤	石原桂造	コンデデサルゼーダス四一	電話二一三六九〇

Trachoma? Conjuctivite?
Pingae uma gotta de
Collyrio "TAKA"
トラホームに
ハヤリメに
タゞレメに
ツカレメに
結膜炎に
ータカ目藥
（到る處のファルマシアに販賣す）



ホテル
うしほ
前田吉太郎
サントス市

內外製菓
和洋酒類
雜穀類
清凉飲料
鑵詰其他
イルマン シンプリシナ街二〇
村上浩資商店
食堂部
製菓部
ボニータ街三

電氣事業及測量土木建築工事一般
鑛物實石及岩石ノ鑑定 鑛山踏査
及採鑛計畫又ハ設計
小林工務所
公認技師 工學士 小林弘一郎
中山弘
聖市セナドール フエジオ二七番八階
電話 二一一五四八〇番

アリリマ
米國最新式齒科醫院
島田正吉
ドトール アゴスト ベレンテ街

CASA TOGO
サン・ビセンテ建設紀念博覽會
一等賞金牌受領
家具製造販賣
中山伴一郎
聖市ルア・グリセオ一六二
電話 七一四四七〇番

塹壕堀人夫大至急募集

壹隊を六拾四名（壹隊を更に四組に分つ）とし拾隊（六百四拾名）を大至急募集す

志望者は壹組（拾四名の堀鑿人夫と壹名の通譯兼組長）を單位とし左記宛申込みあれ（但し耕地に契約就働中の者は許可書を要す）

（イ）壹隊及組の給料

組織		
隊長	壹名	月給四百ミル（食事付）
通譯兼組長	四名	日給拾壹ミル（同）
大工	貳名	日給拾壹ミル（同）
賄方	壹名	日給八ミル（同）
堀鑿夫	五拾六名	日給八ミル（同）

（ロ）出發手續　各地に於て一組（拾五名）以上志望者でき次第通譯兼組長を通じ各地到る處に在勤するデレガード・テキニコから通行券を貰ひ受け直ちに出發する事

（ハ）聖市滯在手當　サン・パウロ市着滯在中は宿泊及食事は當局にて支給し且日給の半額を給す

（ニ）被服　就業服として上下打つ通しの上衣一着を給與す

（ホ）手續　就業に關する諸手續は左記の場所に於て毎日午後一時より三時迄 岸本次男氏出勤總ての世話を爲す

申込所

技術監査委員會土木部

C. I. D. T.

聖市セナドール・フエジヨ街二十七番

Commissão Inspectora das Delegacias Technicas-Serviço de Engenaria. (s. e.)

Rua senador Feijo, 27 são Paulo

產業組合

七

生產的產業組合

生產業に關係ある產業組合は原料品の講買組合及農產物の販賣組合の二つである。

農村の購買組合は農村經營に必要なる一切の資料即ち肥料飼りよう種子種苗農具農業機械動力用石油ガゾリン其他の家畜種畜種卵等を他より購入して之を組合員に賣却するを目的として居る而して他より購入して賣却するに當ては組合に於て加工し又は調製し配合する場合と其のまゝ配附する場合と自ら生產する場合もある。購買と反對に組合員の生產したる農產物畜產物に加工し又は加工せずして販賣する目的とするものは販賣組合である。農村に於ける生產的產業組合にして右の外利用組合も又重要である。

利用組合は農村に於ける產業施設として設備す可き電氣農業器具機械種畜等を各組合員が各々別々に設備するに代へ共同にて設備し之を利用せしむるものである尙經濟上の實質より區別する時は農業勞働者等の狹義の產業組合又農業倉庫の經營をなす倉庫組合及畜產組合電氣組合小作組合放牧組合土地改良組合水利組合養蠶組合等の種別を擧ぐる事が出來る。

購買組合

中小產者は共の個々の原料購買高は極めて零細であるから個別的に購買するときは經費を要するばかりでなく之を共同して大量購入する事となれば卸賣と小賣値段の値開きだけは利益する事となる。即ち小賣商を排除するや否やは別問題としても　大量を集合して仕入るゝ爲めに生ずる經費の節約をなす事を得る。

又共取引數量は相當大量となり中間の仲買人又は問屋等の中間機關を排除し原料品の使用者たる農家が直接原料品生產者と取引をなし各種の無益なる配給機關を排し費用を節約し其の購買品を相當低廉ならしむる事が出來る。此の中間機關の排除は產業組合の根本精神に合致する原則たる機能であつて購買組合としては最も重きを置かなくてはならない。

理想としては組合員たる中小農家の必要品共他の物資を他の製造業者より購入するに代へ自ら生產する事に依りて中間の無益なる機關を排除するのみでなく根本的に自ら製造し之を組合員に配分する事に依り農民より利益を吸收する一切の機關を排除し產業組合精神の根底に觸るゝ機能となる。但し共の實現には相當の困難が伴ひ且つ各種の危險が伴つて來る。

自ら生產するには先づ組合員の全部が必らず購買する事を條件とし又斯くの如き同種の組合が廣汎なる範圍に於て聯合し大量生產に適するだけの組合員がなくてはならない。其の生產する物資そのものが農業にのみ特に使用せらるゝものであつて他の一般の使用者にはあてはまらないものたる事を理想とし又其の生產品が各地ののう家に共通に使用せられ共の生產過程が相當簡單のものなる事又共の輸送其他に於て多くの手數を要せず何れの地方にも簡易に輸そうし得るものなる事等が主なる條件である。例へば肥料飼料、ボルドウ液、消毒藥品のう具、のう業機械、種畜、蠶種、稗苗の如きは何れも以上の條件を具備するものである。

最後に機能として高調す可きは商店信用が之れに依りて排せらるゝ事である。のう家にして現金にて購入する事能はざるものは掛買にて買入れ六ケ月位後に收穫物の賣却代金を以つて支拂ふを常としてゐる。購入品の選擇の自由を失ひ金利をとられ甚しきに至ては生產物を同一商人に渡し其の商人の仕切らるゝ不利益な相場にて自己ののう產物を賣却しなくてはならない事になる。斯くの如き商店信用は購買組合には相當の資力があれば之を充分排除する事が出來る。

原料共同購入の原則としては共の區域內ののう家が全部組合に加入し共の組合の定めたる購入原料の一定の種類に就ては專屬取引としたくてはならない。此專屬取引の原則は各種の產業組合を通ずる原則であつて信用組合には欠く可からざるものなるも併し購買組合に於ても重要なる原則である。此原則を遵守せざるに於ては共同購入の實効を期待し能はざる事は勿論である。

委托購買に依る場合と買取購買の方法に依る場合とある。委托に依る時は例へば肥料會社より買入るゝに當り豫め組合員の所要數量を取纏め共の數量だけを一括して肥料會社より購入し之を共の豫約者に配給するものゝ如きである。故に組合員に配給せらるゝ場合の價格は組合が仕入れたる價格に組合の實費を加へたるものとなる。此の場合に於ては組合は共の購入は單純なる取引に過ぎないが組合には何等の損失を與へない。之に反し組合に於て一旦買取り組合の損益負擔の許に一定の價格を附して組合員に賣却する方法によるときは價格の變化甚しきものに在りては或場合には組合が損失を蒙る事あり、又相當の利益を受くる事がある。故に肥料の如き大量であつて價格の變化大なるものは委托購買に依らなくてはならない。又一定の數量を消費するにあらず又一定の數量を購入するにあらず時に各組合員の購入せんとするものにありても委托購買に依るを可とする。然らざれば徒らに過剩なる數量を持越す事となり多くの損失を被むる事となる。

普通の小賣商店の如く多くの商品を店頭に陳列しその中より選擇せしむるが如きはのう村原料購買組合に於ては實行困難であつて且つ買取購買には不適當である

モヂアナ線の新農年
コロノ契約條件

新のう年のコロノ契約更締期にいり共內容條件は今年と格別の變動なきも二、三耕地に就て聞くに左の如き條件にて取結ばれつゝある。

■サンタフランシスカ耕地

契約條件

除草賃（一千ぼんに付）　二〇〇ミル

日雇賃（セッコ）　三

但し請負者は（セッコ）四

採收賃（一一〇立）　二

但請負者は　二、五

支拂方法　二ケ月に一回

間作條件

ミーリョ　全ルアの珈琲樹四株に一株

雨期豆　全ルアに二條

乾燥期豆　全ルアに二條

但し耕地の指定せる場所

米　全ルア二條

但し耕地の指定せる場所

附記　極く僅少の場所に限り間作を許さず

尙余作地は豐富

■サンタルシア耕地

契約條件

除草賃千ぼんに付一五〇ミル

日雇賃（セッコ）　四

（請負、コロノ共同じ）

採收賃（一一〇立に付）二

但請負者は　二、五

支拂方法　二ケ月に一回

間作條件

ミーリョ　珈琲樹四株間に一株

雨期豆　全ルアに一條

米　全ルアに二條

乾期豆　間作地

別に余作地あり

母國郵便物
第二回目來る

リオに抑留されてゐる母國郵便物三百余袋サントスに廻送されて來た。之れで第二回目である。第一回日本差立郵便物來着した以前に英、佛人は早くも郵便を受取つておつたが、此度は外國仕向け郵便停止中にも拘らず英國のみは已に第一回差立を實行した。

モヂアナ便り

珈琲價格の暴落に一番打擊を受けるものは珈琲の本場モヂアナのファゼンデーロ連だ。隨つて專制政府の珈琲政策に一番不滿だつたのも此の御連中だし、今度の革命に一番必死にかゝつてゐるのも此の諸公だ。ファゼンデーロ諸公にとつては現中央政府の存亡は自分の命の存亡と結びついてゐるんだからあの眞劍さも頷かれる。嘗つて馬の手綱を握つたこともないコロノ迄を自分の馬にのつけて「さあ出陣だ」と激勵して戰線に送る樣な狀態。

今の處モヂアナ方面の戰線は大体イガラパーバ、フランカ、カーザブランカ、モヂミリン附近の模樣で、イガラパーバは先週日曜夜よりミナス軍の一部が進にうして來て聖州軍はサンジョアキン迄退いたが。再び奪回す可く手配が進められてゐる。

鐵道はカンピナス以北バロデアツソン迄のモヂアナ本線は不通、リベロンプレト以北はフランカ及サンジョアキン迄運轉。列車內には軍服多く、特別仕立の軍用列車も往復しげし、驛々軍人接待所を設け婦人連の接待でコーヒー、氷水などが配給されてゐる。

日本對米爲替
二十二ドル

珈琲園コロノ生活狀態は場所により多少支拂が延期して苦境にあるところもあるが、大体に於てノロエステ、ソロカバナ等の珈琲栽培者に比して革命の打擊は少い。一九三二ー三三年度のコロノ契約條件は大体今年度と變化なき模樣。モヂアナ珈琲園の約二割は既に癈棄され、ユーカリプト園、牧場、余作地等となつた爲め、コロノは余作地に不足を告げる事なく、石山に困難を感ずること少きに至つた由。

米作地帶

リオグランデ方面の米作は殆んど日ぼん人の獨占で大規模經營が行はれてゐるが、今年度は白米一ぴよう四十ミルから五十ミル位の相場で相當の活氣を見せた。而し革命以來政府の販賣差押へと鐵道の輸送中止で手持品は殆んど動かず、今や今年度の播種期を目前にして經營資金に窮してゐる人が多い。

イガラパーバ產業組合の倉庫にも尙白米二萬びよう以上の滯貨があると云ふ。イガラパーバ、コンキスタ方面の舊地帶は地力消耗の爲め漸じイツベラーバ附近の新地帶に移動の傾向あり、イツベラーバの如き今年の邦人新開墾面積七百アルケールに及ぶとの事。

革命の崇りに加へてセッカの崇りで稻は何時タネが下せるやら、カンナの葉は針の樣に縮かんでゐる。イガラパーバ八田氏のカンナ園では一日千五百ぴようの製糖能力を有する大機械で盛に製糖の傍々自動車用アルコールの製造に目下大馬力。

セナリヤ・マッサード
小學校竣工

アバレー驛を距る三十キロの奧地セナリヤ・マッサード植民地は現在已に百五十家族の在住者あるが先般小學校の新築成り目下兒童三〇余名を收容して居る

ドアルチーナ
地方の棉作

ドアルチーナ驛附近の棉作者は今年の好値に刺戟されて益々增加する一方で、現在驛より四キロ以內の地點に在る棉作專業者のみでも百五、六十アルケールの作附反別に及び同驛在留者全部の棉作種子は八百俵を用意したと云ふ素晴しき景氣を示し正にパ延長線棉作の爲めに氣を吐いてゐる

仲買人の意氣込も甚しく腕によりかけての競爭狀態で種子藥品の賣込に大童となつてゐるが、安元氏沒落後の今日は沖商會一手の觀ありしもウイスマン棉會社を後楯とした新進の遠藤氏の躍進めざましく今年の如き已に二万數千アローバも現金で買占めたと云ふ鼻息、尙どし／＼買進みつゝあるが先週新家屋に引き移りマリリアにも出張員を派する事に決してゐる。明年の棉花界は此等の仲買人が入り亂れて定めし白熱戰を演出するだらう。

ドアルチーナの晝鳶
被害已に十數件

パウリスタ延長線ドアルチーナ驛在住遠藤三郎氏宅に去る十二日家人の不在を見定めて晝泥棒這入り家財一切子供の衣類までもカツ淩ひ家人は着のみ着のまゝになつた。其の數日前に盜賊に逢ひ砂糖まで盜まれたと云ふ。此附近が不況の折柄にも拘らず綿作者多く好値で懷が暖かいところから盜難に襲はれてゐるものらしく已に十數件の多きに達してゐる。

パ延長線の珈琲

先週以來ぼつ／＼荷動きを見るに至り値段は十四、五ミル見當を稱へてゐる。

昭和八年
日本運動選手の南米訪問に就て

內山岩太郎

先般オリンピック出場日本選手南米訪問の報道は南米各國の在留同胞は勿論、各國の運動界よりも多大の興味を以て迎へられたるは諸君の記憶に新なる處なるが既に御承知の如き理由に依り本年は其の實現を見ずして止みたる次第なり。然るに最近ロス・アンゼルス安養寺氏の小生に宛てたる次の通信は來年度に於ては殆ど確實に右實現を豫期せしむるものあり、小生は今玆に右書翰の一部を公表し事件の成行を諸君に御知らせすると共に諸般の事情が來年度に於て此快擧を實現せしむるに好都合ならんことを希望して止まざるものである。

內山總領事殿

昭和七年七月廿七日

於北米羅府

安養寺顯三

前略　昨年來微力乍ら運動仕候日本選手南米訪問の件、御盡力の結果ペルー其他の南米各ち在留同胞の贊成となり實現に努力致居候處、苔蘭選手の日本訪問の爲め遂に本年實現不可能と相成り居候處過般來全日本陸上競技聯盟山本忠興博士及び選手諸君の數回談合の結果、昨日亞留然丁聯盟會長ドクトル・ウルシー・サンパウロ聯盟會長ドクトル・ブリニオと同伴、山本博士及び日本選手とを訪ね懇談仕候結果、來一九三三年四、五、六、七、八、九、十の內に遠征決行致す事に內定仕候　只殘されたる問題は經費の事にて到底南米各國の入場料のみにては支辨出來得ず各ち在留同胞の援助に待つことゝ相成り、本年中に具体的交涉を總ることゝし、小生の意見として各聯盟所在ちに日本委員を設置、同胞後援會並に日本と各聯盟との交涉の聯絡をとり日本選手をして不安なく遠征せしむる爲め御盡力願ふ事を提案仕候處、山本博士並に兩聯盟會長の贊成と相成り決定仕候間誠に恐縮に候へ共貴下より該委員設置に關して御人選願度く御依賴致す次第に御座候　尙山本博士よりは博士專問のラヂオに依り交涉の迅速を計る爲め短波ラヂオ受信發信器を各委員に送り日本語に依り双方の意見を換はさん樣申し出でられ候　右は日本學界に紹介する上に於ても、與味あることゝ被存候故委員御決定の上は早速早稻田大學山本博士或は東京丸の內仲六號館の一全日本陸上競技聯盟平沼會長山本副會長宛御報告願上度此段御依賴申上候　小生はオリンピック後日本に參り運動仕る可く候　次にチリー、ウルグァイ等在留同胞も夥き所に於ては聯盟に對する援助も多額には不可能の事と愚考され候故最も在留同胞の多きブラジルの後援を恃つもの大と被存候　明年は植民廿五年紀念の事とて何卒御盡力の程願上候

先は不敢取右御禮旁々御依賴迄如斯御座候（以下略）

全伯國陸上競技
本年開催は中止

事變の爲め延期しておつた全伯國陸上競技は本年は最早や農繁期にも入り降雨季も近い事だし練習其他の都合上到底開催困難の事情あり二十日委員會の決議に依り本年は開催見合はし明年は幸に渡伯二十五年紀念に相當するから華々しくやる事に申合せた。

聖市近郊農

いちごは肝腎の消費地リオ送りが効かず今年は大打擊　バタタも八月芋の出廻季に這いつて之亦リオ送途絕の爲め消費市場は品豐富で大ダブつき　それに搬出カミニョンは徵發を恐れて運送力大に減殺され安値で手放さねばならぬ始末　作柄もセッカがうんと崇り減收の上に値安で今年のバタタ栽培者の痛手は相當に大きい　青物も値は安し　こう買力乏しく聖市近郊ののう業者は一般に打擊を受けて居るが植附季にはいつて肥りようの暴騰を見たならば之以上に苦境に陷いるだらうと憂へられて居る

赤十字後援
寄附芳名第九回

金貳百ミル　聖州新報社

金壹百ミル　カショエーラ日本人會　聖市郊外（限元維高世話）

金壹百五ミル　ピネーロスシチオボアビスタ在住者（明細下記の通り）　田中茂世話

金貳拾ミル宛　橫溝時次郎　古賀源三郎　國武九三郎　五十嵐善藏　田中茂

金五ミル　田代謙治

金貳百ミル　タボンのう會

古野勝次郎　守屋敬太郎　一ノ瀨友一　中尾豐吉　桑原直二　角本重喜　光谷孫一　中島甚三郎　宮本喜代造　清水熊た郎　沖田重太郎　菊永竹志　菊永龍吉　日吉德次郎　鬼塚秀吉　伊東壽次郎　座木塚たく磨　坂本盛夏　岩本勝　荒卷敏隆　福原納　荒田市次　安元青太　樫原一二　澤田重一　五味源太郎　前原藤次郎　正木傳　西田常吉　片岡英二　田村德拔　青木幸太郎　堺梅次　織田哲夫　中島彌太郎

金壹百四拾ミル　ジュケリー　サンタイチス小學校父兄會

明細下記の通り

金參拾ミル　高倉源次

金貳拾ミル宛　山藤傳　柳瀨勇

金拾ミル宛　古賀仁た郎　古賀源藏　今西照夫　齋木忍

金五ミル宛　吉田榮　內田憲

金四ミル宛　四角善七　川田武雄　河津利司　上森俊平　木村芳松

金六拾ミル　コチヤ日本人會員一同

金六拾ミル　在伯藝人有志　福岡天一　高橋伯三　伯州雲春　南米孤舟　南米呑州

金五拾ミル　合田久市

金貳拾ミル　聖市理髮交友會

金四百參拾貳ミル　ドアルチーナ日本人會

金壹百貳拾九ミル　ギラリヤ日本人會　計五百六拾壹ミル（明細下記の通り）

ドアルチーナ日本人會

金五拾ミル宛　村上達三　前岡鐵尾　遠藤伊一

金參拾ミル　水本萬太郎

金貳拾五ミル　古賀東三郎

金貳拾ミル　橫溝金た郎

金拾五ミル　本田勇作

金拾ミル宛　太郎良友作　星野政三　加藤利一　立石岩松　山畑政太郎　吉村德次郎　橋本傳吉　馬田謹太郎　田中勝二

金五ミル宛　湯川留五郎　森井橋太郎　山中清次　染原寅太　山內平四郎　建川芳太郎　日下君三　西村富藏　片山辰之助　杉浦清作　海老原彌次郎　細野八藏

金參ミル宛　內町定吉　南岡圓治　笹木文次郎　星野宇吉　岡本光雄　木原辻　立石秀次　菊益熊　谷尾晋次郎　森巳佐吉　海老沼清七郎

金貳ミル宛　吉田平四郎　南山宇二　杉山豐太郎　伊藤利助　御門重藏　橫溝忠志　野中秀雄　吉住孝七　平島良太郎　桑原英雄　甲代銀藏　原田恒吉　高橋直好　大坪佐市　宮本柄斗　佐藤熊太郎　高橋弘

金壹ミル宛　島田保郎　大塚久之助

ギラリヤ日本人會　明細

金拾ミル　橋村四平

金五ミル宛　釘尾儀太郎　森吉之助　吉川伊藏　林田長藏　吉永久彥　中岡恰　島島悅　伊元善辰　前田貞藏　重松佐太ろう　宗雲秀一　宮崎義雄　宮崎安太ろう　南出岩市　久保勇次ろう　久保藤吉　堂城忠吉　柏口政一　渡邊金藏　前畑與四松　平谷新三ろう　吉村ツ子

金參ミル　金子嘉藏

金貳ミル宛　古賀瑞三　丸林綱三　中上吉ヱ門

ソロカバナ線プレシデンテブルーデンテ在住日本人　取扱者　植田藤三ろう

金五百八拾七ミル　バタタ四十俵　ミリヨ三十七俵　白米　アメンドイン　豆各一俵　明細下記の通り

白米一　伴兄弟

バタタ三宛　矢田橋次ろう　尾形好松　藤井藤太ろう　三宅仁藏

仝一宛　兒玉良一　渡邊重吉　吉川泉　宮本關たろう　梅澤耿助　大西力たろう　田母神た三ろう　田山七右ヱ門　川口美智男　川口士美三　吉田繁義　岡澤一喜　光永喜藏　松隈作七　佛願耕たろう　橫山淺吉　本道五ろ八　石田要　中村與一　木村庄一　木村六一　安だ幸八　安だ新一　松だ千代三　前だ進

仝半宛　木村利八　武井道一

仝三分ノ一宛　坂本勇　岡だ庄市　松本稔

豆半　深澤そ扶

ミリョ二宛　西村德右ヱ門　稗だ淺吉　下山才松　植だ藤たろう　尾畑惣たろう　松原次ろう

仝一宛　上だ寅吉　豐だ健一ろう　長藤木藏　宮た義人　安齊丑吉　本だ龜吉　片岡治市　上だ清たろう　橋本秀雄　中野廣義　笹島龍生　奧だ末義　尾畑好作　海野省作　小野だ直たろう　酒井文吉　三浦正雄　丸三卯三ろう　尾畑幸一　村上柳助　村上政榮　吾味瀧三　井上富士男

仝半あて　高橋甲たろう　樽本兼市　上だ一良　荒木源六

アメンドイン一　飯だ安二ろう

金五拾ミルあて　中尾光藏　粟津幾たろう

金參拾ミル　岡本万治

金貳拾ミルあて　前園次ろう　碓井吉次ろう　比嘉盛基　吉岡榮三

金拾五ミルあて　角た才次ろう　具志堅允廣　安谷屋長成　比嘉松賀　宮平勇仁　山城盛助

金拾ミルあて　渡邊惠美　小松重　た原辰雄　松た重正　遠藤文治　上出洋服店　新里光榮　具志堅興善　薮だ久治　比嘉倉助　玉畺昌技　本だ清　井上兼治　宮もと德次

金五ミルあて　野間常夫　白岩貞　佐藤房治　生松松四ろう　大石庫た　坂だ清彥　松原留吉　當坊興平治　中た巖　森崎市ろう　角た實　角た正秋　角た正雄　坂井大吉　玉置正三　玉置富五ろう　荻堂盛幸　前だ健治

金參ミル　宮三原厚

金貳ミルあて　た中福一　越智晋一

ノロエステ線ビリグイ驛ニツボランデヤ革新會　代表　森た松二

金參百參拾ミル（明細下記の通り）

金參拾ミルあて　伊藤逹禹　森た松二

金貳拾ミルあて　土岐清松　吉た初次ろう　よし井彥一　羽だ野定人　笹井慶一　大島幸一　西村義嗣　增だ秀喜

金拾五ミル　た中末彥

金拾ミルあて　た村新たろう　藤島德三ろう　鴨崎健藏　高橋直樹　丸井英雄　かさ原ジュアン

金五ミルあて　上だ政則　平井亨之助　垣井通夫　山崎憲藏　久保又喜　久村重年　佐藤善藏

ソロカバナ線プレシデンテベルナルデス驛

金貳百九ミル（明細下記の通）

金五ミルあて　久次彌七　星子常八ろう　鹿子木鶴彥　菅沼清水永逸　福地鶴次　馬だ　鹿毛政たろう　鹿毛中村政たろう　中村松造　森だ喜きち　村岡省藏　福重石橋長次ろう　竹だ庄三ろう　矢內傳きち　豐福おうた九万一　松尾　生野恒たろう　石井勇　もと松逹造　土屋長次ろう　坂口清淵た武八　荒川幸松　越雲要きち

金參ミルあて　重松ハツヨ　別府千助　藤波仲市　木村金平　竹野光慶　池だ秀雄　石橋寛吾　籾井忠喜　籾井威虎次　川上時たろう　坂もと勇　籾井寛吾　江藤仲ち　伊藤一人　江藤幸助　坂もと倉た　土師三きち　氏原楠惠　永野千たろう　北はら房松　長谷川政利

告示

在伯日本人同仁會より配布せる家庭常備藥に對し其後引續き之が配布方を當館に申出づる者不尠處、本年度に於ては豫算の都合上之が配布をなさゞることゝなりたり

右告示す

昭和七年九月廿一日

在サンパウロ

日本総領事館

急告

ジュケリー精神病院入院患者 Alouchi Nurata

右ノ者最早退院差支ナキ狀態ニ復シタレバ至急引取方措置アリ度キ旨同院長ヨリ當館宛申越サレタルニ付同人保護者ハ至急當館迄出頭相成度シ

追ツテ右保護者ノ現住所御存知ノ方ハ當館宛御一報相煩度シ

昭和七年九月拾四日

在サンパウロ

帝國総領事館

ブラ拓

入植豫約濟各位へ謹告

本年度

移住地　バストス　チエテ　ノーバアリアンサ

各移住地共目下平常と何等變りなく平穩、本年度計劃の各加工塲建設着々進行中であります

山伐り完了　山燒きをしかけて居ります

いつ何時御入植下すつても差支なき準備が出來て居ります。お早い程御有利と存じますから至急御入植下さいますようお待ちして居ります

昭和七年八月二十五日

有限責任　ブラジル拓植組合

開業廣告

今般ソロカバナ線プレシデンテプルデンテ驛に於て開業致す事になりました何分の御指導を願上ます

昭和七年九月二十二日

醫學士　內田利藤次

ソロカバナ線プレシデンテプルデンテ驛

アベニーダ・パトリアルカ・ジヨゼー・ボニブアシヨ街四電話一五〇郵函二四八